
fermata arts foundation

Dedicated to promoting peace through arts and culture

THE PEACE IN THE WORLD

On the occasion of the celebration of the 10th anniversary of the Fermata Arts Foundation (2008-2018) we are happy to announce a traveling exhibition of children's drawings that will be traveling around New England states from January of 2018 with support from the Connecticut Office of the Arts, which also receives funding from the National Endowment for the Arts, a federal agency



Department of Economic and
Community Development
Office Of The Arts

CThumanities

Support has been provided to Fermata Arts Foundation from CT Humanities (CTH), with funding provided by the Connecticut State Department of Economic and Community Development / Connecticut Office of the Arts (COA) from the Connecticut State Legislature.

Table of Contents

I. Pärnu Sütevaka Humanitaargümnaasium1, a school in Pärnu, Estonia (detailed information is available upon request)..2	
II. S. Vasykivskiy Children's Art School, Izyum, Kharkiv region, Ukraine (detailed information is available upon request).....2	
III. "Versmes" Progymnasium, Klaipėda, Lithuania (detailed information is available upon request).....2	
IV. Art School Palette+, Kaliningrad, Russia (detailed information is available upon request).....2	
V. Prof. Dr. Decho Denev Special School for Children with Hearing Impairment, Sofia, Bulgaria (detailed information is available upon request).....3	
VI. Children's school of music and arts № 2, Tashkent, The Republic of Uzbekistan (detailed information is available upon request)3	
VII. Children's Art School № 1, Yoshkar-Ola, Mari El Republic, Russia (detailed information is available upon request)3	
VIII. Art Studio "Red Lion", Minsk, Belarus (detailed information is available upon request)3	
IX. Artworks from Bishkek, Kyrgyzstan (detailed information is available upon request).....4	
X. Vocational Education Competence Centre "National School of Arts" Janis Rozentals Art School, Riga, Latvia (detailed information is available upon request).....4	
XI. Children's Art School №1 after Haris Abdrakhmanovich Yakupov, Kazan, Republic of Tatarstan, Russia (detailed information is available upon request).....4	
XII. Artworks from the Republic of Moldova – Part I.....5	
1 . Artwork.....6	
2 . Certificate of Participation Award Ceremony.....15	
3 . Greeting Letter from Ambassador E. Caras.....16	
4 . Exhibition Schedule.....17	

Connecticut
P.O. Box 197
Avon, Connecticut, USA 06001
Tel/Fax: +1 860 404 1781

Arkansas

Texas

1

Massachusetts

Vermont

E- mail: office@fermata-arts.org
<http://www.fermata-arts.org>

fermata arts foundation

Dedicated to promoting peace through arts and culture

I. Pärnu Sütevaka Humanitaargümnaasium1, a school in Pärnu, Estonia (detailed information is available upon request)

This part of the exhibition consists of twenty eight (28) drawings from students in grades 6 -12.

Student age: from 12 years old to 18 years old.

This exhibition is courtesy of Andres Laanemets, School Principal and Kristel Kallau, Art Director

1. Drawings
2. Certificate of Participation Award Ceremony
3. Exhibition Schedule

II. S. Vasykivskyi Children's Art School, Izyum, Kharkiv region, Ukraine (detailed information is available upon request)

This part of the exhibition consists of sixteen (16) drawings.

Student age: from 9 years old to 14 years old.

This exhibition is courtesy of Izyum city mayor Valery Marchenko

1. Drawings
2. Certificate of Participation Award Ceremony
3. Exhibition Schedule

III. "Versmes" Progymnasium, Klaipėda, Lithuania (detailed information is available upon request)

This part of the exhibition consists of fifteen (15) drawings.

Student age: from 12 years old to 14 years old.

This exhibition is courtesy of Gražina Pocienė, School Director and Inga Kairienė, Art Teacher

1. Drawings
2. Certificate of Participation Award Ceremony
3. Exhibition Schedule

IV. Art School *Palette+*, Kaliningrad, Russia (detailed information is available upon request)

This part of the exhibition consists of fourteen (14) drawings.

Student age: from 5 years old to 11 years old.

This exhibition is courtesy of Gulnora Zaharova, School Director and Leo Sherstyanoi, Art Teacher

1. Drawings
2. Certificate of Participation Award Ceremony
3. Exhibition Schedule

fermata arts foundation

Dedicated to promoting peace through arts and culture

V. Prof. Dr. Decho Denev Special School for Children with Hearing Impairment, Sofia, Bulgaria (detailed information is available upon request)

This part of the exhibition consists of five (5) drawings.

Student age: from 9 years old to 14 years old.

This exhibition is courtesy of Sevdalina Jongarska-Grigorova, School Director and Floreza Ivanova, Art Teacher

1. Drawings
2. Certificate of Participation Award Ceremony
3. Exhibition Schedule

VI. Children's school of music and arts № 2, Tashkent, The Republic of Uzbekistan (detailed information is available upon request)

This part of the exhibition consists of twenty (20) drawings.

Student age: from 10 years old to 14 years old.

This exhibition is courtesy of Sajera Adilova, School Director and teachers Said Shamirbaev and Tamila Kuzibaeva

1. Drawings
2. Certificate of Participation Award Ceremony
3. Exhibition Schedule

VII. Children's Art School № 1, Yoshkar-Ola, Mari El Republic, Russia (detailed information is available upon request)

This part of the exhibition consists of eleven (11) drawings.

Student age: from 11 years old to 16 years old.

This exhibition is courtesy of Alla Orlova, School Director and teachers:

Yelena Sannikova,

Mariya Klyukina,

Zemfira Akhmetova and

Alsu Zainullina.

1. Drawings
2. Certificate of Participation Award Ceremony
3. Exhibition Schedule

VIII. Art Studio “Red Lion”, Minsk, Belarus (detailed information is available upon request)

Connecticut
P.O. Box 197
Avon, Connecticut, USA 06001
Tel/Fax: +1 860 404 1781

Arkansas

Texas
3

Massachusetts

Vermont

E- mail: office@fermata-arts.org
<http://www.fermata-arts.org>

fermata arts foundation

Dedicated to promoting peace through arts and culture

This part of the exhibition consists of eight (8) drawings.

Student age: from 11 years old to 16 years old. This exhibition is courtesy of Olesya Aleksandrovna Rogovich, Director, Art Studio “Red Lion”

1. Drawings
2. Certificate of Participation Award Ceremony
3. Exhibition Schedule

IX. Artworks from Bishkek, Kyrgyzstan (detailed information is available upon request)

This part of the exhibition consists of fifty eight (58) drawings from 44 students.

Student age: from 5 years old to 17 years old.

This exhibition is courtesy of the Embassy of the Kyrgyz Republic to the USA and Canada

1. Drawings
2. Certificate of Participation Award Ceremony
3. Exhibition Schedule

X. Vocational Education Competence Centre “National School of Arts” Janis Rozentals Art School, Riga, Latvia (detailed information is available upon request)

This part of the exhibition consists of six (6) artwork.

Student age: from 16 years old to 20 years old.

This exhibition is courtesy of Mr. Jānis Dukāts, Head of school and Ms. Ineta Vīksna, Project manager.

1. Drawings
2. Certificate of Participation Award Ceremony
3. Questionnaires
4. Exhibition Schedule

XI. Children's Art School №1 after Haris Abdrakhmanovich Yakupov, Kazan, Republic of Tatarstan, Russia (detailed information is available upon request)

This part of the exhibition consists of fourteen (14) artwork.

Student age: from 11 years old to 15 years old.

This exhibition is courtesy of Ms. Anna Valerevna Tcaregorodtseva, school teacher

Many thanks to the U.S. Embassy Moscow for their sponsorship in transportation of the artwork from Kazan, Russia to the USA: Ms. Jehan Jones-Radgowski, Assistant Cultural Affairs Officer and her team.

Connecticut
P.O. Box 197
Avon, Connecticut, USA 06001
Tel/Fax: +1 860 404 1781

Arkansas

Texas
4

Massachusetts

Vermont

E- mail: office@fermata-arts.org
<http://www.fermata-arts.org>

fermata arts foundation

Dedicated to promoting peace through arts and culture

1. Drawings
2. Certificate of Participation Award Ceremony
3. Questionnaires
4. Exhibition Schedule

XII. Artworks from the Republic of Moldova – Part I

Overall, the exhibition from Moldova consists of 139 artwork.

Student age: from 7 years old to 19 years old.

This exhibition is courtesy of Inga Seremet, First Secretary, Embassy of the Republic of Moldova to the United States of America.

Schools-participants:

School of Fine Arts "Alexei Șciusev" (9 artwork)

School of Fine Arts "Alexei Stârcea" (29 artwork)

School of Fine Arts "D. Savastin" (102 artwork)

To add flexibility into the exhibition schedule and to make the drawings available in public spaces in different states simultaneously the exhibition was divided in several parts.

This Part I consists of 26 artwork.

Student age: from 9 years old to 19 years old.

Schools-participants:

- School of Fine Arts "Alexei Șciusev" (2 artwork)
- School of Fine Arts "Alexei Stârcea" (12 artwork)
- School of Fine Arts "D. Savastin" (12 artwork)

1. School of Fine Arts "Alexei Stârcea"

The School of Fine Arts "Alexei Stârcea" is located in the Chișinău city and it is the successor of the Music School no. 2, founded in 1965. In 1984 the Music School no. 2 was re-profiled in the first School of Fine Arts, which since 1989 has been named after the great composer, performer, pedagogue and Artist Emeritus of the Republic of Moldova - Alexei Stârcea. During 56 years of activity, the School of Fine Arts "Alexei Stârcea" has obtained the status of a prestigious extracurricular art education institution, thanks to the impressive number of graduate students (over 5000), who over the years have embraced with dignity the professions of musicians, choreographers, vocalists and instrumentalists, artists, becoming recognized personalities in the world.

webpage: <http://scoala-de-arte-alexei-starcea.blogspot.com/>

facebook: <https://www.facebook.com/scoalaalexeistarcea/>

Connecticut

Arkansas

Texas

Massachusetts

Vermont

P.O. Box 197

5

Avon, Connecticut, USA 06001

Tel/Fax: +1 860 404 1781

E- mail: office@fermata-arts.org

<http://www.fermata-arts.org>

fermata arts foundation

Dedicated to promoting peace through arts and culture

2. *School of Fine Arts "Alexei Şciusev"*

The School of Fine Arts "Alexei Şciusev" was founded in 1959 and it is located in the Chişinău city. For 62 years, more than 6,000 students graduated the school, many of whom continued their carrier in the field of art. Currently, the school has about 640 students. The school offers the following specializations: drawing, painting, composition, sculpture, art history and graphic design.

webpage: <https://artschoolshiusev.wordpress.com/>

facebook: <https://www.facebook.com/sciusevart>

3. *School of Fine Arts "D.Savastin"*

The School of Fine Arts "D.Savastin" is located in Comrat city and it is the successor of the "Comrat Children's Art School", that was founded in 1983 under the diligence of the artist Dmitry Savastin. In 2003, by Mayor's decision, it was renamed in "School of Fine Arts D.Savastin". The School participated in various international exhibitions, in such countries as Romania, Ukraine, Bulgaria, Belgium, Germany, Czech Republic, Poland, France, Italy, Latvia, Turkey, Belarus, Russia, Kazakhstan, USA, China, India, Vietnam, Japan, Laos, Bangladesh, India.

1. Artwork



Student: Nicolai Garciu, 12 years old

Title: *"The Peace in the World"*

Teacher: Vitalii Manjul

School: School of Fine Arts D.Savastin
Comrat, Republic of Moldova



Student: Natalia Palaciar, 17 years old

Connecticut
P.O. Box 197
Avon, Connecticut, USA 06001
Tel/Fax: +1 860 404 1781

Arkansas

Texas
6

Massachusetts

Vermont

E- mail: office@fermata-arts.org
<http://www.fermata-arts.org>

fermata arts foundation

Dedicated to promoting peace through arts and culture

Title: "The Peace in the World"
Teacher: Vitalii Manjul
School: School of Fine Arts D.Savastin
Comrat, Republic of Moldova



Student: Valeria Marcu, 10 years old
Title: "The Peace in the World"
Teacher:
School: School of Fine Arts D.Savastin
Comrat, Republic of Moldova



Student: Valentina Cebanova, 19 years old
Title: "The Peace in the World"
Teacher:
School: School of Fine Arts D.Savastin
Comrat, Republic of Moldova

fermata arts foundation

Dedicated to promoting peace through arts and culture



Student: Irina Costina, 11 years old
Title: *"The Peace in the World"*
Teacher: Vitalii Manjul
School: School of Fine Arts D.Savastin
Comrat, Republic of Moldova



Student: Arina Iovciu, 11 years old
Title: *"City in Reflection"*
Teacher: O.L. Unguryanu
School: School of Fine Arts D.Savastin
Comrat, Republic of Moldova



Student: Alexandra Petrova, 14 years old
Title: *"The Peace in the World"*
Teacher:

fermata arts foundation

Dedicated to promoting peace through arts and culture

School: School of Fine Arts D.Savastin
Comrat, Republic of Moldova



Student: Violeta Bucovscaia, 15 years old
Title: *"The Peace in the World"*
Teacher: Gabriela Gudima
School: School of Fine Arts "Alexei Stârcea"
Chişinău, Republic of Moldova



Student: Victoria Chişcă, 13 years old
Title: *"The Peace in the World"*
Teacher: Gabriela Gudima
School: School of Fine Arts "Alexei Stârcea"
Chişinău, Republic of Moldova



Student: Iuliana Ţurcanu, 13 years old
Title: *"The Peace in the World"*

Connecticut
P.O. Box 197
Avon, Connecticut, USA 06001
Tel/Fax: +1 860 404 1781

Arkansas

Texas
9

Massachusetts

Vermont

E- mail: office@fermata-arts.org
<http://www.fermata-arts.org>

fermata arts foundation

Dedicated to promoting peace through arts and culture

Teacher: Gabriela Gudima
School: School of Fine Arts “Alexei Stârcea”
Chişinău, Republic of Moldova



Student: Rima Deli, 15 years old
Title: “*Koliada Festivity*” (mixed media)
Teacher:
School: School of Fine Arts D.Savastin
Comrat, Republic of Moldova



Student: Carina Levintii, 11 years old
Title: “*The landscape and its Impact on Humans*”
Teacher: Mihail Arabadji
School: School of Fine Arts D.Savastin
Comrat, Republic of Moldova



Student: Svetlana Topal, 14 years old
Title: “*At the Flower*” (pastel)
Teacher:
School: School of Fine Arts D.Savastin
Comrat, Republic of Moldova

Connecticut
P.O. Box 197
Avon, Connecticut, USA 06001
Tel/Fax: +1 860 404 1781

Arkansas

Texas
10

Massachusetts

Vermont

E- mail: office@fermata-arts.org
<http://www.fermata-arts.org>

fermata arts foundation

Dedicated to promoting peace through arts and culture



Student: Lev Tatarli, 9 years old
Title: *"Shepherd with Sheep"*
Teacher: Maria Dimoglo
School: School of Fine Arts D.Savastin
Comrat, Republic of Moldova



Student: Carina Parmacli, 12 years old
Title: *"The Peace in the World"*
Teacher: Olga Roşca
School: School of Fine Arts "Alexei Stârcea"
Chişinău, Republic of Moldova



Student: Melisa Gologan
Title: *"The Peace in the World"*
Teacher: Prof. Mihai Cebotari
School: School of Fine Arts "Alexei Stârcea"
Chişinău, Republic of Moldova

Connecticut

Arkansas

Texas

Massachusetts

Vermont

P.O. Box 197

11

Avon, Connecticut, USA 06001

Tel/Fax: +1 860 404 1781

E- mail: office@fermata-arts.org

<http://www.fermata-arts.org>

fermata arts foundation

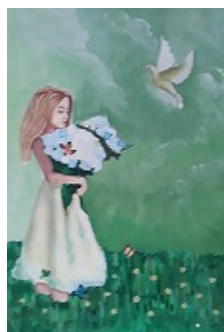
Dedicated to promoting peace through arts and culture



Student: Daria Moşneguţu, 11 years old
Title: *“The Peace in the World”*
Teacher: Gabriela Gudima
School: School of Fine Arts “Alexei Stârcea”
Chişinău, Republic of Moldova



Student: Vlada Munteanu, 10 years old
Title: *“The Peace in the World”*
Teacher: Prof. Mihai Cebotari
School: School of Fine Arts “Alexei Stârcea”
Chişinău, Republic of Moldova



Student: Octavia Malcoci, 15 years old
Title: *“The Peace in the World”*
Teacher: Prof. Mihai Cebotari

Connecticut
P.O. Box 197
Avon, Connecticut, USA 06001
Tel/Fax: +1 860 404 1781

Arkansas

Texas
12

Massachusetts

Vermont

E- mail: office@fermata-arts.org
<http://www.fermata-arts.org>

fermata arts foundation

Dedicated to promoting peace through arts and culture

School: School of Fine Arts “Alexei Stârcea”
Chişinău, Republic of Moldova



Student: Ruslan Coşneanu, 17 years old
Title: “*The Last Emerald Splash*” (pencil, marker)
Teacher: Prof. Ion Jabinschi
School: School of Fine Arts “Alexei Şciusev”
Chişinău, Republic of Moldova



Student: Veronica Breahnă, 11 years old
Title: “*The Peace in the World*”
Teacher: Prof. Mihai Cebotari
School: School of Fine Arts “Alexei Stârcea”
Chişinău, Republic of Moldova



Student: Ecaterina Veniș, 12 years old
Title: “*Love and Creativity*”
Teacher: Prof. Lucia Bobeică

Connecticut
P.O. Box 197
Avon, Connecticut, USA 06001
Tel/Fax: +1 860 404 1781

Arkansas

Texas
13

Massachusetts

Vermont

E- mail: office@fermata-arts.org
<http://www.fermata-arts.org>

fermata arts foundation

Dedicated to promoting peace through arts and culture

School: School of Fine Arts “Alexei Șciusev”
Chișinău, Republic of Moldova



Student: Taisia Tolmaciova, 16 years old
Title: *“The Peace in the World”*
Teacher: Olga Roșca
School: School of Fine Arts “Alexei Stârcea”
Chișinău, Republic of Moldova



Student: Taisia Basova, 14 years old
Title: *“The Peace in the World”*
Teacher: Olga Roșca
School: School of Fine Arts “Alexei Stârcea”
Chișinău, Republic of Moldova



Student: Olga Novicova, 13 years old
Title: *“The Peace in the World”*
Teacher: Olga Roșca
School: School of Fine Arts “Alexei Stârcea”
Chișinău, Republic of Moldova

Connecticut
P.O. Box 197
Avon, Connecticut, USA 06001
Tel/Fax: +1 860 404 1781

Arkansas

Texas
14

Massachusetts

Vermont

E- mail: office@fermata-arts.org
<http://www.fermata-arts.org>

fermata arts foundation

Dedicated to promoting peace through arts and culture



Student: Sofia Sviridenco, 10 years old

Title: *"The Peace in the World"*

Teacher:

School: School of Fine Arts D.Savastin
Comrat, Republic of Moldova

2. Certificate of Participation Award Ceremony

COMING SOON

Connecticut

P.O. Box 197

Avon, Connecticut, USA 06001

Tel/Fax: +1 860 404 1781

Arkansas

Texas

15

Massachusetts

Vermont

E- mail: office@fermata-arts.org

<http://www.fermata-arts.org>

fermata arts foundation

Dedicated to promoting peace through arts and culture

3. Greeting Letter from Ambassador E. Caras



AMBASADA REPUBLICII MOLDOVA ÎN STATELE UNITE ALE AMERICII
EMBASSY OF THE REPUBLIC OF MOLDOVA TO THE UNITED STATES OF AMERICA

2101 S Street, NW, Washington D.C. 20008, Tel.: (202) 667 1130, fax: (202) 667 2624, e-mail: washington@mfa.gov.md

Sean Cummings, President
Fermata Arts Foundation, Inc.
P.O. Box 197
Avon, CT 06001

Date: January 20, 2022

Dear Mr. Cummings,

The Embassy of the Republic of Moldova to the United States of America presents its compliments to the Fermata Arts Foundation in its activities under the program "Let's Build a Roof over the World". "The Peace in the World", one of the projects under umbrella of this program is a unique occasion as it provides us an opportunity for the promotion of our cultural values in the multicultural and diverse societies outside Moldova.

For the young people, "if you approach each new person you meet in a spirit of adventure, you will find yourself endlessly fascinated by the new channels of thought and experience and personality that you encounter". With this quote of Eleanor Roosevelt, I encourage you to embrace peace in your daily lives. Peace comes from understanding and respecting the differences that make each of us unique.

International projects, like the one organized by the Fermata Arts Foundation provide good venues for the youth to engage in dialogue and exchange ideas on how to achieve a peaceful world.

We send our best wishes to Sean Cummings, Fermata Arts Foundation president. Your continuous success in building an intercultural dialogue between the United States and countries of the post-soviet space through the synthesis of art, architecture, philosophy and poetry is a strong approval stamp on what you are doing for the preservation of peace through mutual respect, understanding and cooperation.

Sincerely,

Eugen Caras,
Ambassador

Connecticut
P.O. Box 197
Avon, Connecticut, USA 06001
Tel/Fax: +1 860 404 1781

Arkansas

Texas
16

Massachusetts

Vermont

E- mail: office@fermata-arts.org
<http://www.fermata-arts.org>

fermata arts foundation

Dedicated to promoting peace through arts and culture

4. Exhibition Schedule

1. February-March 2022: Licia & Mason Beekley Community Library [10 Central Ave., New Hartford, CT 06057; <http://www.beekleylibrary.org/>]
2. April 2022: East Hartford Public Library [840 Main Street, East Hartford, CT 06108; <https://www.easthartfordct.gov/library>]
3. May-June 2022: Beardsley & Memorial Library, Winsted, CT [40 Munro Pl, Winsted, CT 06098; <https://www.beardsleylibrary.org/>]
4. July 2022: New Britain Public Library [20 High Street New Britain, CT 06051; <http://www.nbpl.info/>]
5. August 2022-available
6. September-October 2022: Bristol Public Library [5 High St, Bristol, CT 06010; <http://www.bristollib.com/>]
7. November-December 2022: Silas Bronson Library [267 Grand Street, Waterbury, CT 06702; <http://www.bronsonlibrary.org/>]
8. January 2023: Windsor Public Library [323 Broad St, Windsor, CT 06095; <http://www.windsorlibrary.com/>]
- 9.

Connecticut

Arkansas

Texas

Massachusetts

Vermont

P.O. Box 197

Avon, Connecticut, USA 06001

Tel/Fax: +1 860 404 1781

17

E- mail: office@fermata-arts.org

<http://www.fermata-arts.org>